SN-US020416

Declaration and Power of Attorney For Patent Application 特許出願宣誓書及び委任状 Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、下欄に氏名を記載した発明者として、以下の 通りに宣言します。

私の住所、郵便の宛先及び国籍は、下欄に氏名に続いて記載した通りです。

下記の名称の発明に関し、請求の範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が、最初にして唯一の発明者である(一人の氏名のみが下欄に記載されている場合)か、もしくは、最初にして共同の発明者である(複数の氏名が下欄に記載されている場合)と信じています。

上記発明の明細書(下記の欄でX印がついていない 場合は、本書に添付)は、

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検 討し、内容を理解していることをここに表明します。

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義される通り、特許資格の有無について重要な情報を開示する議務があることを認めます。

私は、米国法典第35編第119条(a) - (d) 項または365条(b) 項に基づき、下記の米国以外の国の少なくとも1ヶ国を指定している特許協力条約365(a)項に基づく国際出願、または外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで示しています。

As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

ROTOR FOR A SPINNING REEL

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on _____
as United States Application
Number or PCT International
Application Number ____
and was amended on
(if applicable)

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a) -(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United Sates, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

Prior foreign applications 先の外国出願 JP Pat, Appln.				Priority claimed 優先権の主張	
No. 2002-316155 (Number) (番 号)	Japan (Country) (国 名)	_ <u>10/30/2002</u> (Month/Day/Year Filed) (月/日/年の出願)		コ lo まし	
(Number) (番 号)	(Country) (国 名)	(Month/Day/Year Filed) (月/日/年の出願)] 0 む	
(Number) (番 음)	(Country) (国 名)	(Month/Day/Year Filed) (月/日/年の出願)] io むし	
	1 1 9条(e)項に基づいて下記 載された権利をここに主張致	I hereby claim the benefi Code, Section 119(e) of application(s) listed below	any United States pro		
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)		
下記の米国特許出願に記 指定している特許協力条 ここに主張します。また、 が米国法典第35編11 で規定された方法で先行 ていない限り、その先行 願書の日本国内または特 期間中に入手された、連	35編第120条に基づいて、 載された権利、または米国を 約365条(c)に基づく権利を 、本出願の各請求範囲の内容 2条第1項又は特許協力条約 する米国特許出願に関示され 米国出願書提出日以降で本出 許協力条約国際提出日までの 邦規則法典第37編1条56 の有無に関する重要な情報に とを認識しています。	I hereby claim the benefit Code, Section 120 of any or 365(c) of any Podesignating the United Stas the subject matter of application is not disclose PCT International application to the first paragraph of Section 112, I acknown information which is material in Title 37, Code of Fed which became available prior application and the filling date of application.	y United States applicates, listed below and, of each of the claims at in the prior United States in the manner partitle 35, United States the duty to certain to patentability as eral Regulations, Sectibetween the filing date.	ation(s), olication insofar of this states or provided as Code disclose defined on 1.56 e of the	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出顧日)	(Status: Patented, Per (現況:特許許可済み、			
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Per (現況:特許許可済み、			

私は、私自身の知識に基づいて本宣言書中で私が行う 表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じ るところに基づく表明が全て真実であると信じている こと、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同 等の行為は、米国法典第18編第1001条に基づき、 罰金まだは拘禁、もしくはその両方により処罰される こと、そしてそのような故意による虚偽の声明を行え ば、出願した、または既に許可された特許の有効性が 失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣 質を致します。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent Issued thereon.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委任状: 私は下記の発明者として、本出願に関する一切の手続きを米国特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名致します。(弁護士、または代理人の指名及び登録番号を明記のこと)

直接電話連絡先:(名前及び電話番号)

雪類送付先:

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith(list name and registration number)

David L. Tarnoff, Reg. No. 32,383 Yoshio Mlyagawa, Reg. No. 43,393 Patrick A. Hilsmier, Reg. No. 46,034 Todd M. Guise, Reg. No. 46,748 Steven J. Roberts, Reg. No. 39,346 Thomas A. Morrison, Reg. No. 46,104

Send Correspondence to:

SHINJYU GLOBAL IP COUNSELORS, LLP 1233 Twentieth Street, N.W. Suite 700 Washington, D.C. 20036

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

SHINJYU GLOBAL IP COUNSELORS, LLP (202)293-0444

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inv	Full name of sole or first inventor	
		Seiji Myojo		
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date	
		Seiji / Myojo	3,10,2003	
.住所		Residence		
		2-12-11, Niwashirodai, Saka	ai-shi, Osaka 590-0133,	
		Japan	<u></u>	
国籍		Citizenship		
		Japanese		
私書箱		Post Office Address		
		c/o Shimano Inc., 3-77 Oimatsu-cho, Sakai, Osaka		
L		590-8577, Japan		

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of

Seiji MYOJO

Serial No.: New

Filed: Herewith

For: ROTOR FOR SPINNING REEL

SUPPLEMENTAL POWER OF ATTORNEY

Assistant Commissioner of Patents Washington, DC 20231

Sir:

The undersigned, principal attorney for the Applicant in the above-identified application hereby appoints:

Kiyoe K. Kabashima

Reg. No. 54,874

of the firm of

SHINJYU GLOBAL IP COUNSELORS, LLP 1233 Twentieth Street, NW, Suite 700 Washington, DC 20036 (202)-293-0444

as an associate attorney with full power to prosecute this application, to make alterations and amendments therein, to inspect and make copies thereof and to transact any and all business in the United States Patent and Trademark Office connected therewith.

Respectfully submitted,

David L. Tarnoff
Attorney of Record

Reg. No. 32,383

Dated: 10-15-03

SHINJYU GLOBAL IP COUNSELORS, LLP 1233 Twentieth Street, NW, Suite 700 Washington, DC 20036 (202)-293-0444